

Vita e Lavoro

PERIODICO D'INFORMAZIONE PER GLI ITALIANI IN GERMANIA

Anno XL - n. 3
Marzo 2017

www.vitaelavoro.de

Una copia € 0,55

La nave *Aquarius* soccorre 394 profughi

70 minori su 76 non sono accompagnati.

ROMA - La nave *Aquarius* della organizzazione umanitaria italo-franco-tedesca *SOS Mediterranee*, che opera in *partnership* con MSF (Medici senza Frontiere), ha portato a termine, il 22 febbraio scorso, 4 distinte operazioni di salvataggio nel Mediterraneo centrale traendo in salvo complessivamente 394 persone da 4 diverse imbarcazioni in difficoltà. La prima operazione della giornata ha avuto inizio intorno alle 8.00 del mattino. Un gommone grigio è stato individuato dai membri del SAR (*Search and Rescue*) team di *SOS Mediterranee* di vedetta sul ponte della nave *Aquarius*. L'imbarcazione appariva in buone

continua a pag. 2



Statua Emigranti simbolo del sodalizio patavino

Padova - I Padovani nel Mondo donano a Pasquale Nestico fondatore e Presidente onorario di Filitalia International un modello di una Statua dedicata agli Emigranti, eseguita dallo scultore Vittorio Tessaro, diventata il simbolo del sodalizio patavino. Padova una delle più antiche città d'Italia, una delle capitali culturali nel Trecento del preumanesimo, la città di Sant'Antonio, dell'antica Università è stata anche terra di emigrazione assieme a veronesi e mantovani. Una emigrazione rappresentata dai Padovani nel Mondo, associazione nata nel 1968 per volontà dalla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura (C.C.I.A.A.) di Padova e dell'Amministrazione Provinciale di Padova, fu costituita ufficialmente il 7

continua a pag. 2



Democrazia e cultura

Sergio Mattarella: La democrazia deve far crescere la cultura.

ROMA - La democrazia ha il "dovere" e "la necessità di far crescere la cultura", che insieme ad arte e ricerca è "essenziale alla tenuta di società complesse come le nostre" e "non comprenderlo è un errore". Così il presidente della Repubblica, Sergio Mattarella, nel suo intervento al Palazzo del Quirinale dove si è svolta la cerimonia di consegna dei Premi "Presidente della Repubblica" per l'anno 2015 dell'Accademia Nazionale dei Lincei, dell'Accademia Nazionale di San Luca e dell'Accademia Nazionale di Santa Cecilia. Nel corso della cerimonia sono intervenuti i presidenti delle tre Accademie Nazionali: il Maestro Michele dall'Ongaro per Santa Cecilia, il Maestro Gianni Dessi per San Luca ed il Prof. Alberto Quadrio Curzio per quella dei Lincei. Poi il Capo dello Stato ha consegnato il Premio dell'Accademia Nazionale di Santa Cecilia al Maestro Riccardo Muti,

continua a pag. 2



Il Presidente della Repubblica, Sergio Mattarella, durante il suo intervento.

L'invito di Papa Francesco a seguire le orme di Gesù

Papa Francesco: "Portiamo la Bibbia con noi, come il cellulare."

ROMA - "... In questa prima domenica di Quaresima, il Vangelo ci introduce nel cammino verso la Pasqua, mostrando Gesù che rimane per quaranta giorni nel deserto, sottoposto alle tentazioni del diavolo". Così, domenica 5 marzo, Papa Francesco ha introdotto l'Angelus recitato insieme ai fedeli a piazza San Pietro... "Durante i quaranta giorni della Quaresima, come cristiani siamo invitati a seguire le orme di Gesù e affrontare il combattimento spirituale contro il Maligno con la forza della Parola di Dio", ha detto Francesco. "Non con la nostra parola, non serve. La Parola di Dio: quella ha la forza per sconfiggere Satana. Per questo bisogna prendere confidenza con la Bibbia: leggerla spesso, meditarla,



Papa Francesco

assimilarla. La Bibbia contiene la Parola di Dio, che è sempre attuale ed efficace. Qualcuno ha detto: cosa succederebbe se trattassimo la Bibbia come trattiamo il nostro telefono cellulare? Se la portassi-

continua a pag. 2

Gentiloni e Mogherini in Parlamento

Scuole italiane all'estero nei lavori di Commissione

ROMA - Mercoledì 8 marzo hanno avuto luogo alla Camera le Comunicazioni del Premier Paolo Gentiloni in vista del Consiglio europeo del 9 e 10 marzo. La Commissione Affari Costituzionali ha proseguito l'esame congiunto delle proposte di legge su legge elettorale e Sentenza della Corte Costituzionale e quello delle Misure per la prevenzione della radicalizzazione e dell'estremismo jihadista. Le Commissioni riunite Affari Esteri,

Difesa e Politiche dell'Unione Europea di Camera e Senato hanno svolto l'audizione dell'Alto rappresentante per gli Affari Esteri e la Politica di sicurezza dell'Unione Europea e Vicepresidente della Commissione europea, Federica Mogherini. La Commissione esteri insieme ai colleghi della Commissione Cultura ha proseguito l'esame dello Schema di decreto legislativo sulle scuole italiane all'estero.



Paolo Gentiloni
Presidente del Consiglio dei Ministri



Federica Mogherini
Alto rappresentante per gli Affari Esteri e la Politica di sicurezza dell'Unione Europea

Allarme Coldiretti

L'Italia invasa dal pomodoro della Cina



ROMA - Sono aumentate del 43% le importazioni di concentrato di pomodoro dalla Cina che hanno raggiunto circa 100 milioni di chili nel 2016, pari a circa il 20 per cento della produzione nazionale in pomodoro fresco equivalente. È l'allarme lanciato dalla Coldiretti in occasione della divulgazione dei dati Istat relativi al commercio estero da Paesi extracomunitari a gennaio 2017 che fa

continua a pag. 5

Laura Boldrini ricoverata d'urgenza al policlinico Umberto I

ROMA - "La Presidente della Camera Laura Boldrini è stata ricoverata d'urgenza al Policlinico Umberto I di Roma per una improvvisa ed acuta forma di ernia del disco che ha reso necessario l'intervento chirurgico". È quanto si apprende da una nota diramata da Montecitorio in cui si precisa che "l'operazione - eseguita dall'équipe coordinata dal Prof. Roberto Delfino - è perfettamente riuscita ed il decorso post-operatorio si presenta regolare". "È prevedibile - prosegue la nota - che la Presidente Boldrini lasci l'ospedale entro due-tre giorni. Di conseguenza subirà modifiche il calendario dei suoi impegni.



Laura Boldrini

Emigrazione ed integrazione europea A Mazara del Vallo primo seminario EuDEM School 2017.

ROMA - Affronterà il tema dell'immigrazione e delle minacce che il fenomeno pone sull'integrazione europea il primo seminario della EuDem School 2017, in programma a Mazara del

Vallo (Trapani) sabato 11 marzo. Tra gli ospiti Cécile Kyenge, Salvo Andò, Michela Giuffrida, Monsignor Mogavero offriranno ai circa 150 "studenti" - gio-

continua a pag. 5

segue da pag. 1

La nave Aquarius soccorre 394 profughi

condizioni ed alcuni dei profughi a bordo indossavano dei giubbotti di salvataggio. Le scialuppe della Aquarius sono state messe in acqua alle 8.55 e l'operazione si è svolta senza intoppi, grazie alle buone condizioni climatiche. A bordo del gommone si trovavano 90 persone provenienti in prevalenza dal Bangladesh, tra le quali 25 minori tutti non accompagnati. Poco dopo la fine della prima operazione di salvataggio, una segnalazione del MRCC (Maritime Rescue Coordination Centre) ha indicato ai soccorritori della Aquarius la posizione di un altro gommone, anche questo grigio, a bordo del quale si trovavano 45 persone, tutti uomini. L'operazione di salvataggio si è svolta molto rapidamente e su ulteriore segnalazione del MRCC la nave Aquarius ha quindi raggiunto altri due gommoni nella stessa area in cui un'imbarcazione

della Guardia Costiera stava già soccorrendo una terza imbarcazione in difficoltà: erano tre dunque le imbarcazioni in difficoltà nello stesso tratto di mare e nello stesso momento. La doppia operazione di salvataggio della Aquarius ha preso il via alle 13.10 ed è durata quasi due ore. Anche in questo caso tutto si è svolto regolarmente. Complessivamente si trovano quindi a bordo della nave Aquarius 394 persone: 371 uomini e 23 donne, di cui 4 in stato di gravidanza. I minori sono 76, dei quali soltanto 6 sono accompagnati: tutti gli altri viaggiano da soli. La maggioranza proviene dal Bangladesh e dalla Nigeria, gli altri da Gambia, Costa d'Avorio, Libia, Marocco, Niger, Siria, Burkina Faso, Camerun, Ghana, Guinea Conacry, Liberia, Senegal, Sierra Leone, Togo. La nave Aquarius ha fatto rotta verso la Sicilia, e precisamente a Trapani.

Nestico a colloquio con Valmaggì

Al centro dei colloqui le politiche migratorie nazionali ed internazionali.

Milano - Il Presidente del Pd Italiano negli Stati Uniti Pasquale Nestico ha incontrato la Vice Presidente del Consiglio Regionale della Lombardia Sara Valmaggì (PD). Era presente Daniele Marconcini del Pd lombardo. Al centro dei colloqui la nuova situazione politica determinatasi negli Stati Uniti con l'elezione di Donald Trump. Le politiche migratorie in Italia, in Europa e negli States e le politiche sanitarie della Regione Lombardia. Sara Valmaggì eletta Vice Presidente del Consiglio Regionale della Lombardia nel 2011 in questi ultimi anni si è distinta sui temi dei diritti del malato e della tutela del sistema sanitario pubblico. Tra i suoi progetti di legge ricordiamo quello sul riconoscimento della rete dei centri antiviolenza. Nestico ha ricordato la sua attività di Presidente nella Commissione Sanità nel CGIE (Consiglio Generale degli Italiani all'Estero) e dell'impegno professionale svolto come cardiologo e componente di uno dei più grandi pool privati di medicina cardiovascolare negli Stati Uniti. Un tema di comune interesse, discusso tra i due esponenti politici, è stato quello delle politiche migratorie nazionali ed internazionali.

Si è convenuto della necessità di un raf-

continua a pag. 3

34° Festival delle Migrazioni a Lussemburgo

Laura Garavini: "L'Europa ha la sua forza nel multiculturalismo".

Lussemburgo - "Nel mondo i muri stanno purtroppo tornando di moda e anche l'Europa non è immune dalla minaccia dei populismi antimigranti. Davanti a queste sfide bisogna compattare le forze più europeiste per impegnarsi congiuntamente per un futuro migliore per l'Europa. Come rappresentanti della società civile, delle istituzioni, dei Parlamenti va lanciato insieme un segnale chiaro: la cooperazione e non la contrapposizione è la strada da seguire. Il 34. Festival delle Migrazioni, delle Culture e della Cittadinanza si colloca esattamente in questa linea ed è particolarmente significativo, perché contribuisce a perpetuare in Europa un clima di apertura, di accoglienza verso l'esterno e non di ripiegamento su se stessi" Lo dichiara Laura Garavini, della presidenza

continua a pag. 3

no stati affrontati gli aspetti critici emersi nel corso dell'esame del testo. Criticità in merito alle quali il Governo ha assicurato la propria volontà di collaborare - ha ribadito Garavini, sottolineando come il provvedimento sia "un passo in avanti in tema di diffusione della lingua e della cultura italiana all'estero", "settore che per molti anni - ricorda - non è stato interessato da riforme e innovazioni, ma, piuttosto, ha spesso subito riduzione di risorse". "Il testo contempla non solo le scuole italiane all'estero, ma tutto l'universo che ruota intorno alla diffusione della lingua e della

continua a pag. 6

segue da pag. 1

L'invito di Papa Francesco a seguire le orme di Gesù

mo sempre con noi, o almeno il piccolo Vangelo tascabile, cosa succederebbe? Se tornassimo indietro quando la dimentichiamo: tu ti dimentichi il telefono cellulare - oh!, non ce l'ho, torno indietro a cercarlo; se la aprissimo diverse volte al giorno; se leggessimo i messaggi di Dio contenuti nella Bibbia come leggiamo i messaggi del telefonino, cosa succederebbe? Chiaramente il paragone è paradossale, ma fa riflettere", ha commentato. "In effetti, se avessimo la Parola di Dio sempre nel cuore, nessuna tentazione potrebbe allontanarci da Dio e nessun ostacolo ci potrebbe far deviare dalla strada del bene; sapremmo vincere le quotidiane suggestioni del male che è in noi e fuori di noi; ci troveremo più capaci di vivere una vita risuscitata secondo lo Spirito, accogliendo e amando i nostri fratelli, specialmente quelli più deboli e bisognosi, e anche i nostri nemici". "La Vergine Maria, icona perfetta

dell'obbedienza a Dio e della fiducia incondizionata al suo volere, ci sostenga nel cammino quaresimale, affinché - ha concluso - ci poniamo in docile ascolto della Parola di Dio per realizzare una vera conversione del cuore". Dopo l'Angelus, il Papa ha ribadito che la Quaresima "è il cammino del Popolo di Dio verso la Pasqua, un cammino di conversione, di lotta contro il male con le armi della preghiera, del digiuno e delle opere di carità. Auguro a tutti che il cammino quaresimale sia ricco di frutti; e vi chiedo un ricordo nella preghiera per me e per i collaboratori della Curia Romana, che questa sera inizieremo la settimana di Esercizi Spirituali. Grazie di cuore per questa preghiera che farete. E, per favore, non dimenticate - non dimenticate! - cosa succederebbe se trattassimo la Bibbia come trattiamo il nostro telefono cellulare. Pensate a questo. La Bibbia sempre con noi, vicino a noi!

Convegno internazionale del Consiglio Italiano del Movimento Europeo

Laura Garavini al convegno "Ladder" (Local Authorities as Drivers for Development Education and Raising awareness) del Movimento Europeo. Un grande evento internazionale sul tema della Cooperazione pubblico/privato (PPC) per lo sviluppo e la creazione di posti di lavoro. con riferimento al ruolo ricoperto dalle Autorità Locali.

ROMA - "L'Europa a due velocità esiste già oggi nella formula delle cooperazioni rafforzate che sperimentiamo sia con l'area Euro che con l'area Schengen. È auspicabile che si adotti la modalità delle cooperazioni rafforzate anche su ulteriori materie, come la gestione comune delle dinamiche migratorie, una politica di asilo comune, politiche europee per la difesa e per la sicurezza ed un'agenda sociale europea". È quanto ha sostenuto

Laura Garavini, deputata eletta in Europa e membro della Presidenza del Gruppo PD alla Camera, partecipando al Convegno "Ladder" organizzato a Roma dal Movimento Europeo, dal titolo "Public-Private Cooperation in Economic Development and Job Creation: the Role of Local Authorities".

Ribadito che "la volontà non deve essere quella di escludere", Garavini ha

continua a pag. 3

segue da pag. 1

Statua Emigranti simbolo del sodalizio patavino

gennaio 1970. Dal 24 giugno 2015 dopo il recesso degli enti pubblici fondatori è diventata una Associazione. La Presidente dell'Associazione Padovani nel Mondo è la Signora Cav. Anil Celio con il Segretario Fabio Vitali legati da una forte amicizia con l'Associazione dei Mantovani nel Mondo diretta da Daniele Marconcini, attuale Governatore di Filitalia International. A conclusione dell'Assemblea dell'Unaie vi è stato un cordiale incontro, oltre che con Marconcini e Flavia Aondio del Distretto Italia, anche con Pasquale Nestico, fondatore e Presidente onorario di Filitalia International a Filadelfia (Stati Uniti) al quale, in segno di stima, è stato donato un modello di una Statua dedicata agli Emigranti e un invito ad una piena collaborazione tra i due sodalizi. Pasquale

Nestico volontario nell'esercito degli Stati Uniti come Tenente Colonnello ufficiale medico nel 2005 durante la Guerra con l'Iraq ha fraternizzato con il Segretario della Associazione padovana Fabio Vitali, ex sottufficiale dell'artiglieria contraerea - missilistica dell'Esercito italiano di stanza a Padova. Fabio Vitali ha collaborato con Daniele Marconcini e l'Associazione dei Mantovani del Mondo per far ottenere il Premio della Pace della Regione Lombardia 2010 alla memoria del compianto Ten. Colonnello Angelo Gaggino mantovano di adozione, originario di Savona già comandante delle nostre contingenti di pace in Bosnia. Il Premio della Pace è stato conferito alla famiglia Gaggino con una commovente cerimonia a Milano il 14 dicembre del 2010.

Incontro Pigiariu - Sachs a Villa Devoto

Il presidente della Regione Sardegna, Francesco Pigiariu, incontra l'Ambasciatore di Israele in Sardegna, Ofer Sachs, per una possibile collaborazione tra la Sardegna e Israele.

Cagliari- Il presidente della Regione Sardegna Francesco Pigiariu, assieme al vicepresidente Raffaele Paci, ha incontrato ieri a Villa Devoto l'ambasciatore di Israele a Roma, Ofer Sachs. La visita ha approfondito i temi di una possibile collaborazione tra la Sardegna e Israele, in particolare su ICT e agroalimentare. Israele ricopre infatti un ruolo di rilievo nello scenario internazionale delle nuove tecnologie e applica, in particolare, metodi e tecnologie di grande interesse in campo agricolo, finalizzati a rendere i terreni maggiormente produttivi. "Vogliamo essere un cluster dell'ICT" ha dichiarato il Presidente. "Abbiamo diverse azien-

de importanti e parecchie piccole start up, tra le migliori in Italia, che stanno seguendo un cammino virtuoso. Siamo molto fiduciosi sul loro sviluppo. Ci sono anche alcuni grandi players che stanno investendo in Sardegna, dove esiste un chiaro potenziale per un'agricoltura moderna e di qualità". Pigiariu e Paci hanno inoltre sottolineato gli sforzi che la Regione sta compiendo nel campo della ricerca: "Puntiamo molto sulla ricerca nel nome dell'innovazione" ha aggiunto Paci citando "lo sviluppo del distretto aerospaziale, il Joint Innovation Center di Huawei a Pula per le Smart & Safe

continua a pag. 3

segue da pag. 1

Democrazia e cultura

il Premio dell'Accademia Nazionale di San Luca al Maestro Luigi Ontani e il Premio dell'Accademia Nazionale dei Lincei al Prof. Luca Bindi. Tre "personalità che costituiscono, in campi diversi, un vanto dell'Italia nel mondo", ha detto Mattarella. Il Presidente ha inoltre consegnato le borse di studio in memoria del Maestro Goffredo Petrassi al Maestro Gabriele Cosmi e in memoria del Maestro Giuseppe Sinopoli al Maestro Maria (detta Masha) Diatchenko. Quindi il saluto ai presenti, tra cui il Presidente del Senato Grasso e il Ministro dei Beni culturali Franceschini. Dando a tutti il benvenuto al Quirinale, Mattarella ha parlato di un "giorno importante per la cultura italiana, per la scienza, per l'arte, per la musica" perché la consegna dei Premi "Presidente della Repubblica" e delle due borse di studio intitolate a Petrassi e Sinopoli "sono una testimonianza ulteriore del legame che persiste tra l'opera creativa delle eccellenze italiane e l'humus che compone la civiltà, potremmo dire l'identità stessa, del nostro Paese". "La cultura, l'arte, il pensiero prosperano e si sviluppano nella libertà quando una società è capace di sostenere le sue eccellenze e, al tempo stesso, di approfondire la conoscenza, di ampliare le opportunità per i propri giovani, e per i cittadini di ogni ceto sociale", ha osservato Mattarella. "Talvolta questi processi vengono intesi come estranei tra di loro. Sono, invece, complementari e possono divenirli sempre di più. La democrazia ha un dovere in questo senso: ha la necessità di far crescere la cultura, di valorizzare l'arte e la musica, di investire nella ricerca e nel sapere, sia puntando verso l'alto - nella competizione e nel confronto con il mondo intero - sia espandendo la propria base. Non è un caso che la Costituzione contenga, tra i suoi principi fondamentali, un impegno solenne per promuovere la cultura e la ricerca". "A ben guardare", ha evidenziato Mattarella, "è in gioco la qualità e l'essenza stessa della democrazia. Lo comprendiamo bene in una stagione quale quella che attraversiamo, in cui siamo chiamati ad affrontare cambiamenti profondi, di portata globale, che mettono in discussione la coesione e i modelli sociali, e ci pongono domande che vanno anche oltre la dimensione culturale toccando le stesse radici antropologiche". "La cultura, l'arte, la ricerca - comprese le strade aperte da quelle avanguardie che le vostre Accademie esprimono - sono quindi

essenziali alla tenuta di società complesse come le nostre, ancor più di quanto lo fossero in passato quando i ritmi di mutamento erano più lenti", ha proseguito il Capo dello Stato. "Non comprenderlo o pensare che la cultura sia indifferente allo sviluppo sociale e anche economico o, ancor peggio, che sia irrilevante rispetto ad essi è un errore che certo voi non commetterete". Parlando della "interdisciplinarietà" come di "una sfida cui non ci si può sottrarre", perché "la velocità dei processi induce all'iper specializzazione", Mattarella ha richiamato la necessità di "guidare i processi verso la sostenibilità e la giustizia, di cogliere sempre la ricchezza e la creatività dell'animo umano, di indirizzare la forza della modernità verso la tessitura di una comunità più equilibrata e coesa. C'è insomma un contenuto, e una speranza, di umanesimo nell'interdisciplinarietà, nell'unicità del sapere". "Le vostre Accademie si collocano in questo crocevia", ha continuato il Presidente Mattarella. "Le migliori energie intellettuali hanno decisivi compiti sociali. Etica e ricerca possono trovare tanti punti di incontro nell'obiettivo di fornire alla persona e alla comunità un più compiuto sviluppo. Questo, del resto, è il compito della Repubblica. Promuovere, rimuovere ostacoli, perseguire sempre nuovi traguardi. E far sì che le conquiste costituiscono un beneficio per tutti, anche per i più svantaggiati". Quindi, rivolgendosi ai premiati e ai vincitori delle due borse di studio, Mattarella ha detto di confidare "che il loro lavoro, la loro opera creativa continui, nel futuro, sempre a livelli di eccellenza. C'è una domanda di Italia nel mondo e non pochi guardano a voi. Guardano al maestro Muti, come interprete autorevole e moderno di quella sapienza della musica che ha tanto DNA italiano nei suoi cromosomi. Guardano al nostro gusto, alla nostra qualità, alle nostre innovazioni, alla nostra capacità di sperimentare, come nelle opere di Luigi Ontani. Guardano alla nostra attitudine a indagare la realtà e a conoscerla sempre di più, quella capacità su cui si sono basati gli studi e le scoperte del professor Bindi. Il vostro impegno consente di raggiungere sempre nuovi obiettivi e di trasmettere le conoscenze alle generazioni più giovani". "La cultura, l'arte, la scienza sono un bene comune e costituiscono un patrimonio unitario. Sta a voi, con l'aiuto delle istituzioni repubblicane", ha concluso Mattarella, "assicurare che crescano e si diffondano sempre di più".

Tamara Blazina e Laura Garavini sulla scuola italiana all'estero

ROMA - Prosegue l'esame dello schema di decreto sulla disciplina della scuola italiana all'estero da parte delle Commissioni riunite Affari Esteri e Cultura della Camera dei Deputati. Alla presenza del vice ministro agli Esteri Mario Giro e del Sottosegretario di Stato per l'Istruzione,

l'Università e la Ricerca, Vito De Filippo, Tamara Blazina (Pd), relatrice del provvedimento per la Commissione Cultura, ha illustrato una proposta di parere condivisa con Laura Garavini (Pd, ripartizione Europa), relatrice per la Commissione Affari Esteri, segnalando come in essa sia-

segue da pag. 2

Nestico a colloquio con Valmaggi

forzamento delle relazioni politico-istituzionali tra la Lombardia e gli Stati Uniti d' America. Pasquale Nestico, residente da anni a Philadelphia, ha donato a Sara Valmaggi una pergamena, copia originale della Dichiarazione di Indipendenza degli Stati Uniti siglata il 2 luglio 1776 e resa effettiva il 4 luglio 1776, dichiarato giorno dell'Indipendenza, al Congresso di Philadelphia, nello Stato della Pennsylvania. In questa Dichiarazione si enunciò " che tutti gli uomini sono creati eguali; che essi sono dal Creatore dotati di certi inalienabili diritti, che tra questi diritti sono la Vita, la Libertà e il perseguimento della Felicità; che per garantire questi diritti sono istituiti tra gli uomini governi che derivano i loro giusti poteri dal consenso dei governati" ovvero le basi della democrazia moderna affidata ai cittadini e ai popoli.



Nella foto: Il Dr. Pasquale Nestico con la Vice Presidente del Consiglio Regionale della Lombardia Sara Valmaggi.

segue da pag. 2

Convegno internazionale del Consiglio Italiano del Movimento Europeo

aggiunto: "tutti i Paesi devono essere messi nelle condizioni di potere partecipare. Europa delle due velocità non deve degenerare in una Europa spaccata tra paesi forti e paesi deboli. Nessun paese è costretto ad aderire. Ma nel caso in cui decida di non entrare non può bloccare tutti gli altri, opponendo veti unilaterali. Così che tutti i Paesi siano alla pari e tutti ne possano trarre vantaggi per un migliore futuro dell'Europa nel suo complesso". "Ciò che è fondamentale è riportare i cittadini al centro dell'azione dell'Europa. All'insegna di un progetto politico, di una visione che



I partecipanti al Convegno

– ha concluso – consenta alla popolazione di tornare ad interpretare l'Europa come la soluzione dei problemi e non come la causa di essi".

segue da pag. 2

34° Festival delle Migrazioni a Lussemburgo

del PD alla Camera, ospite della Confederazione lussemburghese CLAI che raccoglie tutte le Associazioni straniere presenti a Lussemburgo attorno alla 34. Edizione del Festival delle Migrazioni. Nel ringraziare gli organizzatori ed in particolare il Presidente, Franco Barillozzi ed il Vice, Antonio Valente, la

Deputata PD ha aggiunto: "L'Unione Europea deve tornare a mettere in pratica i suoi valori originari, quelli di solidarietà e giustizia, anche sociale, così da tornare ad essere molto più vicina ai bisogni veri della gente e smetterla di essere percepita come qualcosa di distante e di tecnocratico".



Al centro, l'On. Laura Garavini con un gruppo di italiani della Confederazione lussemburghese CLAI in una foto ricordo.

segue da pag. 2

Incontro Pigliaru - Sachs a Villa Devoto

City, il Radiotelescopio di San Basilio e la rinata Manifattura Tabacchi, centro di creatività in cui far dialogare tecnologia e arti". Si è infine trattato di turismo rimar-

cando come la Sardegna, Isola della longevità, sia una della quattro "blue zone" al mondo grazie a qualità e stili di vita, cibo, paesaggio.



Francesco Pigliaru a colloquio con Ofer Sachs

A Palermo la 1ª Biennale Internazionale del Mediterraneo

ROMA - Giovedì 9 Marzo 2017, il critico d'arte Paolo Levi, José Van Roy Dali (pittore ed erede di Salvador e Gala) e l'editore Sandro Serradifalco inaugureranno la 1ª Biennale Internazionale del Mediterraneo a Palermo. Madrina della giornata inaugurale la conduttrice televisiva e attrice Alba Parietti. Tra gli artisti internazionali, sarà presente anche Lady Be, inventrice del Mosaico Contemporaneo, costituito da oggetti di plastica di recupero, giocattoli, bigiotteria e altri manufatti d'uso. L'opera che l'artista ha scelto di creare appositamente è il ritratto di Alba Parietti, ospite d'onore dell'evento. Sarà inoltre possibile vedere altre opere di Lady Be, tra cui il ritratto di Rita Levi Montalcini e il ritratto dell'editore Sandro Serradifalco, curatore della biennale assieme al critico Paolo Levi. Celebre inoltre il ritratto del pittore Salvador Dali dell'artista Lady Be, realizzato nel 2014 in occasione dell'esposizione sulla Torre Eiffel, anche in quell'evento era presente l'ospite d'onore José Van Roy Dali. Lady Be è un'artista Pop Italiana presente nelle fiere d'arte in Italia e all'estero, ha vinto numerosi premi, è presente in importanti cataloghi d'arte ed ha esposto in Musei, Palazzi, Monumenti, Fondazioni, Gallerie in varie città: New York, Parigi (sulla Torre Eiffel), Amsterdam, Londra, Barcellona, Düsseldorf, Bruxelles, Malta, e nelle principali città italiane. L'ultima Mostra Personale è stata a Milano (Brera) presso l'Ex Studio di Piero Manzoni. Lady Be ha esposto diverse volte a Palermo, città nella quale torna sempre con molto piacere: la prima esposizione fu nel 2013 in occasione della 1ª Biennale di Palermo, presentata dai critici Vittorio Sgarbi e Paolo Levi, altre volte in occasioni delle edizioni successive dello stesso evento e di "Contemporary Paradise" spazio espositivo creato all'interno dell'evento "L'isola che c'è",



Salvatore Dali

realizzato nel 2015. Lady Be, anche in questa occasione aveva realizzato un'opera a tema, ovvero il fortunato ritratto di Che Guevara, omaggio alla straordinaria mostra "L'Isola del Che", frutto del collezionismo di Red Ronnie. Inoltre, i luoghi espositivi palermitani che hanno esposto opere di Lady Be sono: Teatro Politeama, Palazzo Sant'Elia e Reale Albergo delle Povere. La 1ª Biennale Internazionale del Mediterraneo, il "meArt", è però destinato ad avere ancora un maggior successo di pubblico. La Fiera del Mediterraneo ospiterà infatti, dal 9 al 12 Marzo 2017, 600 artisti internazionali. Appuntamento imperdibile per appassionati ed esperti d'arte ma anche per chi vuole avvicinarsi all'arte divertendosi e partecipando all'evento, anche perché è gratuito ed aperto al pubblico. Anche quest'anno, nella guida "2017 La Guida per Investire" pubblicata dal Corriere della Sera nel mese di febbraio, Lady Be è stata indicata tra gli artisti su cui investire. Le quotazioni, che nel 2016 erano tra 1200 e 4000 €, quest'anno risultano aumentate del 25%, da 2000 € per opere più piccole fino ad arrivare a 5000 € per opere medio - grandi. Le quotazioni sono destinate ad aumentare ulteriormente negli anni a venire.

CeBIT Hannover

ICT: Le imprese del Sud Italia con l'ICE alla CeBIT di Hannover.

ROMA - Nell'ambito del Piano Export Sud a sostegno delle Regioni della Convergenza (Calabria, Campania, Puglia e Sicilia), l'Agenzia Ice (Agenzia per la promozione all'estero e l'internazionalizzazione delle imprese italiane) ha organizzato la partecipazione collettiva alla fiera CeBIT (Centro Büro e Informazioni tecniche) di Hannover, in programma negli spazi fieristici della città tedesca dal 20 al 24 marzo prossimi. La manifestazione si conferma uno dei principali appuntamenti al mondo per il settore ICT (Informazioni comunicazioni tecnologiche in inglese Information and Communications Technology): lo scorso anno ha visto la presenza di 3.960 espositori in rappresentanza di 71 diversi Paesi, con una platea di visitatori di oltre 176.000 persone.



La Germania, inoltre, è un mercato che nel 2017 vedrà un incremento del 3% del mercato settoriale, con punte del 6% nella produzione di software. Interessanti opportunità per i prossimi anni sono previste in particolare nei processi di automazione e digitalizzazione industriale (Industry 4.0) e nei comparti di Big Data Analytics e della Cyber Security. 19 le aziende che esporranno nel padiglione della collettiva ICE e che avranno l'occasione di contatti diretti - B2B - con operatori e decision makers presenti alla manifestazione attraverso la partecipazione alla 19esima edizione di Futurematch, l'evento di networking organizzato dalla Enterprise Europe Network nonché all'evento di matchmaking, gestito direttamente da ICE-Agenzia con il suo omologo ungherese Hungarian National Trading House, fra le due delegazioni nazionali.

La sede consolare di Monaco di Baviera e quella dell'IIC tra gli immobili italiani in vendita

Monaco di Baviera - È notizia di questi giorni che dal Ministero per gli Affari Esteri e Comunitari sia stata espressa la concreta volontà di avviare le procedure di vendita di due preziosi immobili a Monaco di Baviera: la sede Consolare e quella dell'Istituto Italiano di Cultura. Si tratta delle Sedi Istituzionali dello Stato Italiano in Baviera, lo Stato Tedesco con il quale lo Stato Italiano intraprende importanti relazioni commerciali e politiche e con il quale si desidera intensificare i rapporti soprattutto in relazione al potenziamento del Porto di Trieste, Porto naturale della Baviera! A dimostrazione di ciò si potrebbero citare le frequenti visite Istituzionali della Presidente Serracchiani in Baviera e la visita del presidente



Dr.ssa Daniela Di Benedetto Presidente Comites Monaco di Baviera

Seehofer in Italia. Tuttavia la prima, immediata e palese conseguenza della vendita di due beni di questa natura su una piazza immobiliare come quella di Monaco di Baviera, seconda in Europa per dimensione e scenari di crescita solo a Londra e Parigi, è l'evidente danno che una vendita di due immobili di questo tipo porterebbero alle casse dello Stato Italiano. Il beneficio economico indotto da una vendita dei due beni verrebbe fagocitato dalle ben maggiori impellenze finanziarie Italiane ma allo stesso tempo recherebbe un danno tangibile e irreversibile al patrimonio del nostro Paese che si troverebbe a disinvestire in una delle poche piazze al mondo dove forse ha an-

continua a pag. 5

Prerequisito per l'affermazione dell'uguaglianza di genere:

Liberare le Donne dalla violenza

ROMA - In occasione delle celebrazioni per la Giornata internazionale della donna, l'Ufficio d'informazione in Italia del Parlamento europeo organizza l'incontro dal titolo "Libertà dalla violenza: una premessa indispensabile per l'affermazione delle donne" che si terrà domani, 6 marzo, dalle 10.00 nella Sala Polifunzionale della Presidenza del Consiglio dei Ministri (Via Santa Maria in Via, 37) a Roma. Moderati dalla giornalista RAI Anna Scalfati, interverranno il sottosegretario alla Presidenza del Consiglio per le Politiche e gli Affari europei Sandro Gozi, l'organizzazione internazionale UN Women, la Rete di giornaliste GiULiA, l'Osservatorio Studi di Genere e l'Università di Roma Tor Vergata. Ha confermato la sua presenza Hauwa Ibrahim, vincitrice del Premio Sakharov nel

Avv.ssa nigeriana docente ad Harvard e all'Ateneo di Tor Vergata, da anni impegnata a difendere le vittime della Sharia in Nigeria e in particolare le donne che subiscono violenze e mutilazioni da parte dell'organizzazione terroristica Boko Haram. L'incontro si inserisce nel quadro della campagna voluta dalla DG Comunicazione del Parlamento europeo per le celebrazioni di quest'anno, articolate intorno al tema indicato dalla Commissione Diritti delle Donne per l'8 marzo, Giornata internazionale della Donna: "Women's economic empower-



ment: Let's act Together". L'evento ha il sostegno dell'Unità per i diritti umani del PE/network del Premio Sakharov, del Dipartimento Politiche Europee della PCM, della Rappresentanza in Italia della Commissione europea e dell'associazione Action Aid.

Finanziamenti per le periferie



Da sinistra: La sottosegretaria alla Presidenza del Consiglio Maria Elena Boschi, la sindaca di Roma Virginia Raggi e il premier Paolo Gentiloni in occasione della firma sugli accordi per i finanziamenti alle periferie con i sindaci a Palazzo Chigi, Roma.

Torneo mondiale della Chiesa

ROMA - Tutto pronto per la *Clericus Cup*: torna, infatti, il torneo mondiale della Chiesa, promosso dal Centro Sportivo Italiano, con il patrocinio dell'Ufficio Nazionale del tempo libero, turismo e sport della Cei e del Pontificio Consiglio della Cultura del Vaticano. La nuova edizione riparte con 18 squadre con il debutto assoluto del Collegio Ucraino di San Giosafat e del Collegio San Pietro.



Torino, città dello spazio



Presenti all'inaugurazione: Roberto Barbieri (S) A.D. Sagat, Chiara Appendino sindaca di Torino, Donato Amoroso amministratore delegato Thales Alenia Space Italia e Antonella Parigi assessore Cultura Regione Piemonte durante l'inaugurazione della mostra "Torino, città dello spazio" presso l'Aeroporto "Sandro Pertini" di Caselle, Torino.

Giornata mondiale Unesco della poesia

ROMA - Saranno celebrati martedì 21 marzo nella sede romana della Società Dante Alighieri (Palazzo Firenze, Piazza Firenze 27) la Giornata mondiale Unesco della poesia e il 60° anniversario dei Trattati di Roma (25 marzo 1957). In programma l'incontro "La poesia e l'Europa", che sarà aperto dai saluti del segretario della Società Dante Alighieri, Alessandro Masi, a cui seguirà l'intervento del Presidente del Comitato di Roma, Giovanni di Peio, e di Fabio Pierangeli, per la presentazione dell'antologia "Nell'uomo - Poeti italiani". La presentazione, coordinata da Lucia Caravale, vedrà anche la partecipazione degli studenti dei licei classici "Torquato Tasso" e "Pilo Albertelli" di Roma, che leggeranno poesie scelte dal volume e poesie di ispirazione europea.

SCUOLA ITALIANA ALL'ESTERO

Fucsia Nissoli:
"Eppur si muove".



Angela Fucsia Nissoli

New York - "Care lettrici e cari lettori, oggi (il 9 marzo per chi legge, ndr) le Commissioni riunite III (Affari esteri e comunitari) e VII (Cultura, scienza e istruzione), dopo aver esaminato lo schema di decreto legislativo recante disciplina della scuola italiana all'estero (atto n.383) ed ascoltato i rappresentanti delle parti interessate, hanno proposto un parere che tende ad inserire nel decreto alcuni aspetti utili a far funzionare meglio". La parlamentare eletta in Nord America Fucsia Nissoli Fitzgerald (Ds-Cd) ha affidato ad una lettera pub-

blicata da La Voce di New York il suo commento al parere espresso la scorsa settimana dalle Commissioni esteri e cultura della Camera sul Decreto Scuole all'estero, che, sottolinea Nissoli, hanno preso "atto della centralità di un'azione coordinata e dell'importanza della formazione linguistica dei nostri connazionali all'estero". "Quindi", spiega infatti Nissoli, "sono state accolte le mie richieste in favore della Comunità italiana nel mondo tese a garantire i diritti di formazione linguistica e a coordinare tutti gli interventi

continua a pag. 5



Il Ministro Dario Franceschini taglia il nastro del Padiglione Italia. Alla sua sinistra l'Ambasciatore d'Italia a Berlino, Pietro Benassi.

L'angolo della poesia

Errata corrige

Nella precedente edizione di "Vita e Lavoro" abbiamo pubblicato la poesia "Tramonto a Vulcano" di Alessandra Dagostini. Due refusi (**profumata** leggesi profuma e **volutta**: voluttà) ci portano a ripubblicare, qui di seguito, detta poesia ed a scusarci con la Dott.ssa Dagostini:

Tramonto a Vulcano

Profuma di albicocca e di mosto
il sole che declina
fantasma
sul Gran Cratere
della Fossa.

Persino l'odore acre
dello zolfo
si mescola e si confonde
nella festa di porpora
degli ibischi.

Il tramonto a Vulcano
è un'oasi di voluttà.

Un'altra poesia di Alessandra Dagostini, ripresa dalla sua raccolta "Sotto il cielo delle Eolie" è "Passeggiata a Salina". Salina è anche rinomata per il suo vino denominato: "vino di Malvasia delle Lipari". Guy de Maupassant lo chiamò "vino del diavolo", per il suo sapore "dolce, dorato, talmente pregno di zolfo che fino a sera me ne rimane il gusto".

Passeggiata a Salina

Il lungomare di Santa Marina
boccheggia
sotto il refole asciutto
dello scirocco
di mezzanotte.

Anche il gecko
si drizza contorto
nella morsa
della calura.

Solo a sera
si apre alle narici
l'olezzo buono
del gelsomino
e della salsedine.

E la riva del mare
scintilla umida
sotto geroglifici
aggrovigliati
di stelle.



Lungomare a Salina
di Marcello Caliri

La raccolta di poesie "Sotto il cielo delle Eolie" di Alessandra Dagostini si può acquistare al prezzo di € 10,- scrivendo alla casa editrice "Dibuono Edizioni" - Via P.F. Campanile 67 | 85050 Villa D'Agri di Marsicovetere (Potenza).

Commemorazione della tragedia di Arsia

Laura Garavini (PD): "Italia e Croazia unite nella commemorazione della tragedia di Arsia", il più grave incidente minerario su suolo italiano.

Arsia/Istria/Croazia - È molto apprezzabile che nella solenne celebrazione del 77° anniversario della tragedia mineraria di Arsia siano presenti rappresentanti dei minatori europei. L'incidente del 1940 ad Arsia, nel quale morirono 185 minatori, ebbe infatti dinamiche simili a quello di Marcinelle. E si trattò del più grande disastro minerario avvenuto su suolo italiano. Un disastro però ancora oggi quasi completamente sconosciuto, anche perché il regime fascista censurò la notizia del disastro. Proprio per questo è molto significativa

questa giornata in cui più popoli strettamente interconnessi da legami storici, culturali e spesso anche familiari, commemorano una tragedia comune". Lo dichiara Laura Garavini, della Presidenza del PD alla Camera, in occasione della commemorazione del disastro di Arsia, che ha avuto luogo nel Comune di Arsia (Raša in croato) con la partecipazione delle autorità locali, dei rappresentanti del Circolo di Cultura istro-veneta di Trieste, dell'Associazione "Solidarité Internationale Mineurs" e della Comunità italiana di Albona.



L'On. Laura Garavini a colloquio con un gruppo di istriani dopo la cerimonia commemorativa.

Franceschini inaugura il Padiglione Italia a Berlino

Berlino - Il Ministro dei beni e delle attività culturali e del turismo, Dario Franceschini, ha inaugurato il Padiglione Italia alla Internationale Tourismus-Börse di Berlino, che si concluderà il 12 marzo. Con lui l'Ambasciatore italiano Pietro Benassi. Grazie a Enit e alle Regioni - 17 quelle presenti nello stand nazionale - il nostro Paese ritorna con forza in una delle più importanti fiere internazionali del settore. Per l'occasione, Franceschini ha presentato agli operatori il Piano Strategico del Turismo 2017-2022 e illustrato le potenzialità della promozione turistica internazionale del Paese. "L'Italia

possiede un considerevole patrimonio culturale diffuso sul territorio - ha dichiarato il Ministro Franceschini - è riconosciuta e apprezzata nel mondo per la moda, la cucina, il design e per il suo modo di vivere. Questo ci rende una delle mete turistiche più desiderate, un potenziale immenso che deve e può essere sfruttato attraverso una promozione condivisa del Paese, come dimostra il padiglione realizzato da Enit insieme alle Regioni con una visione unitaria che permette a tutte le realtà di mostrarsi sotto il segno dell'Italia". Il Ministro ha poi incontrato il Se-

continua a pag. 5

segue da pag. 1

Emigrazione ed integrazione europea

vani e dirigenti del Partito democratico – strumenti utili per comprendere quanto sta accadendo sulle due sponde del Mediterraneo. “Il fenomeno delle migrazioni”, ricorda Elena Vultaggio del direttivo EuDem e coordinatrice del seminario di Mazara del Vallo, “rappresenta un banco di prova per la solidità e l’efficacia del progetto unitario europeo. Perché siano credibili e sostenibili, le politiche migratorie europee devono prevedere strumenti in grado di conciliare sia la dimensione interna sia quella esterna”. Al di là dell’emergenza, afferma il presidente di EuDem, Francesco Cerasani, “le sfide di medio e lungo periodo restano legate all’integrazione dei migranti, partendo dal presupposto che, se ben gestita, l’immigrazione rappresenta un’opportunità per l’Europa. È una tesi facilmente dimostrabile per Paesi come l’Italia, il cui invecchiamento della popolazione indebolisce la competitività e mette a repentaglio il sistema di previdenza sociale. Tuttavia, è necessario tener conto del sentimento di insicurezza e della domanda di protezione che emergono dal sentire comune degli europei”. Il seminario di Mazara del Vallo è in programma dalle 10.30 alle 18.30 di sabato



Cécile Kyenge
Ministro per l'integrazione
nel Governo Letta 2013-14

Il marzo al Centro interculturale - Auditorium Mario Caruso. L’appuntamento è inserito in un ciclo di quattro eventi destinati prevalentemente a militanti, quadri e dirigenti del Pd per approfondire alcune delle principali tematiche in discussione a livello europeo e i relativi riflessi su cittadini, imprese e istituzioni nazionali. L’8 aprile sono già stati programmati i seminari di Bari e di Mestre, rispettivamente sui temi della coesione territoriale e dell’innovazione, dell’industria 4.0 e del mercato digitale.

Incontro

"Filitalia International" e "Friulani nel Mondo"

Filitalia International ha incontrato l'Ente Friuli nel Mondo, una delle più antiche e benemerite organizzazioni degli Italiani nel Mondo.

Udine - L’emigrazione dal Friuli ha radici antiche con testimonianze che risalgono al tredicesimo secolo. Nell’immediato secondo dopoguerra l’esigenza di mantenere un collegamento tra friulani sparsi nel mondo e la loro terra di origine assunse, anche dal punto di vista istituzionale, una valenza maggiore rispetto al passato. Su pressante richiesta delle comunità all’estero, le Istituzioni dell’epoca si fecero carico del problema dell’emigrazione friulana e, pur nella consapevolezza delle difficoltà ad esso connesse, ne sostanziano l’importanza attraverso atti concreti. Il 13 luglio 1953, l’Assemblea costitutiva, composta dai Presidenti delle Province di Udine e Gorizia, delle Camere di Commercio, degli Enti Provinciali del Turismo, delle Casse di Risparmio, dai Direttori degli Uffici Provinciali del Lavoro, dai Sindaci di Udine, Gorizia, Pordenone e Tolmezzo, approvarono l’Atto costitutivo e lo Statuto. Al tempo l’Ente Friuli nel Mondo fu l’unico organismo del genere esistente in Italia. Il suo organo ufficiale, il mensile “Friuli nel Mondo”, esce ininterrottamente dal novembre 1952 con una tiratura che, nel 1958, supererà le 25.000 copie. Ancor oggi continua a tenere viva, aggiornandola alle esigenze dei tempi che cambiano, la coscienza friulana in ogni angolo del pianeta. Il 21 giugno 1981 la Giunta regionale del Friuli-Venezia Giulia ha riconosciuto all’Ente Friuli nel Mondo la funzione di servizio sociale, culturale e assistenziale di interesse regionale. L’Ente è diffuso in tutto il mondo grazie ai “Fogolars Furlan”, ai quali fanno riferimento le comunità friulane emigrate. Presidente emerito è il Sen. Mario Toros, più volte ministro e fondatore dell’UNAIE (Unione Nazionale Associazioni Immigrati ed Emigrati). Ad accogliere la delegazione di Filitalia International c’era Luigi Papais del Direttivo dell’Ente e il segretario Christian Canciani. Era



Da sinistra: il Dr. Pasquale Nestico e Luigi Papais del Direttivo dell'Ente.

presente per Filitalia International il fondatore e Presidente onorario Pasquale Nestico, Il Governatore del Distretto Italia e Presidente dei Mantovani nel Mondo Daniele Marconcini e la segreteria amministrativa dell’Associazione Flavia Aondio. Al centro dell’incontro un comune impegno a favore dell’Associazionismo degli Italiani nel Mondo, dell’Unaie (Unione Nazionale Associazione Immigrati ed Emigrati) del FAIM (Forum delle associazioni italiane nel mondo) e per affrontare la nuova emigrazione italiana nel mondo, fatta di giovani e professionisti. Il Segretario Canciani ha esposto l’impegno dell’Ente per trovare nuove forme di aggregazione delle Comunità emigrate e per creare progetti attraverso bandi regionali, nazionali ed europei, considerato che oramai i finanziamenti pubblici sono praticamente cessati e del valore della difesa dell’identità culturale del popolo friulano, a cominciare dalla lingua e dalle tradizioni. Pasquale Nestico ha



8 marzo/Nissoli:
"sulla parità di genere bisogna ancora
attuare l'art. 3 della Costituzione"

Giornata internazionale della Donna

ROMA - “Oggi celebriamo la Giornata internazionale della Donna e vogliamo porre all’attenzione della società e della politica il cammino che ancora c’è da fare nel mondo, ed anche in Italia, per raggiungere una effettiva parità di genere”. Lo dichiara Fucsia Nissoli, deputata Ds-Cd eletta in Nord e Centro America, in occasione della Festa dell’8 marzo. “Sono state fatte tante conquiste, sia in ambito sociale che politico, e non le vogliamo sottovalutare - precisa

continua a pag. 6

segue da pag. 1

L'Italia invasa dal pomodoro della Cina

registrare un balzo record del 22,3% delle importazioni, superiore a quello delle esportazioni (+19,7%). Per la Coldiretti c’è il rischio concreto che il concentrato di pomodoro cinese venga spacciato come *Made in Italy* sui mercati nazionali ed esteri per la mancanza dell’obbligo di indicare in etichetta la provenienza. Dalla Cina, continua la Coldiretti, si sta assistendo ad un crescendo di navi che sbarcano fusti di oltre 200 chili di peso con concentrato di pomodoro da rilavorare e confezionare come italiano poiché nei contenitori al dettaglio è obbligatorio indicare solo il luogo di confezionamento, ma non quello di coltivazione del pomodoro, sulla base di proiezioni sui dati Istat relativi ai primi undici mesi del 2016. **Un commercio che va reso trasparente, precisa la Coldiretti, con l’obbligo ad indicare in etichetta l’origine degli alimenti che attualmente vale in Italia solo per la passata di pomodoro ma non per il concentrato o per i sughi pronti.** A rischio c’è uno dei settori simbolo del *Made in Italy* nel mondo, a causa della concorrenza sleale del prodotto importato ma anche la sicurezza alimentare. *La Cina, spiega infatti la Coldiretti, ha conquistato il primato nel numero di notifiche per prodotti alimentari irregolari perché contaminati dalla presenza di micotossine, additivi e coloranti al di fuori dalle norme di legge, da parte dell’Unione Europea e ciò secondo una elaborazione della Coldiretti sulla base della Relazione sul sistema di allerta per gli alimenti relativa al 2015. Su un totale di 2967 allarmi per irregolarità segnalate in Europa, ben 386, ovvero il 15 per cento, hanno riguardato il gigante*

asiatico. Mentre l’Italia si appresta a diminuire la produzione nazionale perché viene ritenuta eccessiva dalle industrie di trasformazione, si assiste all’importazione dall’estero di una quantità di concentrato di pomodoro del 21% che proviene per più della metà dalla Cina che ha iniziato la coltivazione di pomodoro per l’industria nel 1990 e oggi rappresenta il terzo bacino di produzione dopo gli Stati Uniti e l’Italia, secondo i dati 2016. Per la Coldiretti l’etichetta dovrebbe riportare obbligatoriamente la provenienza della materia prima impiegata per la frutta e la verdura trasformata come i derivati del pomodoro, come chiede peraltro l’84 per cento degli italiani secondo la consultazione pubblica *on line* sull’etichettatura dei prodotti agroalimentari condotta dal Ministero delle Politiche Agricole, che ha coinvolto 26.547 partecipanti sul sito del Mipaaf. Il consiglio della Coldiretti è comunque di preferire i prodotti, concentrato o sughi pronti, che volontariamente indicano sulla confezione l’origine nazionale 100% del pomodoro utilizzato. Il pomodoro è il condimento maggiormente acquistato dagli italiani. Nel settore del pomodoro da industria, ricorda ancora la Coldiretti, sono impegnati in Italia oltre 8mila imprenditori agricoli che coltivano su circa 72.000 ettari, 120 industrie di trasformazione in cui trovano lavoro ben 10mila persone, con un valore della produzione superiore ai 3,3 miliardi di euro. Un patrimonio che va salvaguardato garantendo il rispetto dei tempi di contrattazione per consentire una adeguata pianificazione e una giusta remunerazione del prodotto agli agricoltori italiani.

segue da pag. 3

La sede consolare di Monaco di Baviera e quella dell'IIC tra gli immobili italiani in vendita

cora senso investire ma dove è difficilissimo entrare a causa dello sbarramento in ingresso posto dai prezzi di mercato. A questo danno si aggiungerebbero gravosi aspetti culturali e della Comunità che perderebbe beni preziosi e probabilmente non più sostituibili. La Comunità di Monaco ha appena predisposto una petizione, sottoscrivibile anche online (https://secure.avaaz.org/it/petition/Ministro_degli_Affari_Esteri_On_Angelino_Alfano_e_altri_No_alla_cessione_delle_sedi_di_Consolato_e_Istituto_di_cultura_d/?pv=4) e il **Comites**

si è messo a disposizione per organizzare un primo incontro per mercoledì 15 Marzo, ore 19:30 presso la propria sede di Hermann-Schmidtstr.8 a Monaco di Baviera. Preghiamo di dare all’incontro e alla petizione la massima visibilità possibile. Approfitto di questa comunicazione per ringraziare sin d’ora gli interlocutori istituzionali che abbiano già manifestato alla sottoscritta o ad altri che si stanno impegnando su questo difficile fronte la propria solidarietà ed il proprio impegno personale e politico!

segue da pag. 4

SCUOLA ITALIANA ALL'ESTERO

formativi in maniera che possano essere più efficaci nei risultati concreti ottenuti sul territorio e rispondenti, come si dice nel parere, “all’evoluzione sociale e culturale delle comunità italiane all’estero”. Si tratta di evidenziare il ruolo degli Enti Gestori come è stato fatto nel parere e di cominciare a ideare una cabina di regia in grado di attuare una *governance* degli interventi scolastici all’estero efficace ed efficiente. Coordinare gli interventi è di particolare rilevanza per raggiungere buoni risultati, infatti il sistema italiano di promozione linguistica all’estero è abbastanza differenziato e se si unissero le forze il risultato sarebbe sicuramente migliore e ne guadagnerebbe anche l’immagine del

nostro Paese. Per cui non bisogna disperdere le risorse, ma ottimizzarle e orientarle ad interventi efficaci su un determinato territorio, in modo che i buoni risultati siano chiari ed evidenti a tutti. Inoltre, abbiamo la necessità di adeguare il nostro sistema formativo alle concrete esigenze dei vari contesti geopolitici e culturali dove vivono i nostri connazionali e di quelli dove la nostra diplomazia culturale intende esercitare la propria azione, secondo un più appropriato modello policentrico. **Ringrazio, pertanto, le relatrici, On. Blazina e l’On. Garavini, per la sensibilità mostrata verso le problematiche che ho esposto in sede di esame in Commissione”.**

segue da pag. 1

Franceschini inaugura il Padiglione Italia a Berlino

retario Generale dell’UNWTO, Taleb Rifai, per ribadire l’impegno italiano per il 2017 anno mondiale del turismo sostenibile, illustrando quanto intrapreso con il percorso che vede l’Anno dei Cammini 2016, l’Anno dei Borghi 2017 e l’iniziativa delle Capitali Italiane

della Cultura come articolazioni di una strategia complessiva, ben declinata all’interno del nuovo Piano Strategico del Turismo appena approvato, mirata a promuovere flussi diffusi su tutto il territorio con ricadute positive per la crescita sociale ed economica delle tante realtà italiane

che meritano di essere conosciute. Secondo i dati Istat riportati da Enit, la Germania si conferma come il principale Paese di origine di flussi turistici stranieri in Italia con 10.9 milioni di arrivi (20% *market share*) e 53.3 mln di presenze (28% *market share*) nel 2015.

La nuova Luce dell'emigrazione a Wolfsburg

Wolfsburg - Inclusione, formazione e cultura dell'accoglienza sono al centro del progetto artistico "La nuova Luce dell'emigrazione a Wolfsburg", opera pittorica "monumentale" di 28 mq dell'artista Morena Antonucci, che ad aprile dello scorso anno è stata esposta nella sala del cittadino del Comune di Wolfsburg, Bassa Sassonia. Il progetto fu accolto e promosso dall'associazione Abruzzesi di Wolfsburg (presenziata dal Cav. Rocco Artale), in collaborazione con l'Istituto di istruzione sindacale *Arbeit und Leben* nella Regione Bassa Sassonia e l'Ufficio emigrazione presso la Volkswagen di Wolfsburg. Oggi l'opera troverà la sua collocazione permanente all'interno del teatro comunale Hans Scharoun della città tedesca, uno dei più importanti teatri della Germania, che l'ha acquistata nell'agosto scorso. La presentazione ufficiale avverrà al teatro di Wolfsburg venerdì 17 marzo alle 17:00 alla presenza delle rappresentanze istituzionali italiane e tedesche. All'evento - organizzato dal teatro Hans Scharoun (di cui è direttore Rainer Steinkamp) in collaborazione con l'Agenzia Consolare d'Italia di Wolfsburg - è previsto l'intervento introduttivo del giornalista Hans Karweik. L'opera nasce dalla collaborazione con il sociologo Vittorio Di Salvatore e dalla sensibilità artistica di Antonucci la quale, puntando sul ruolo centrale della cultura della migrazione italiana, rielabora e riscrive tematiche a sfondo sociale, anche in chiave autobiografica, legate al proprio vissuto di figlia di emigranti italiani in Germania. Si tratta di un'opera di sensibilizzazione al concetto di inclusione e alla formazione di un contesto che si predisponga alla cultura dell'accoglienza, metaforicamente rappresentata dal venirsi incontro dei lupi italiani e tedeschi. Nel complesso, l'artista vuole lanciare un messaggio positivo della migrazione contemporanea, ponendo una particolare attenzione nel cogliere la "luce" che caratterizza e distingue la precedente forma di emigrazione italiana, iniziata sin dagli anni Sessanta, da quella attuale che vede il suo massimo sviluppo a partire dal 2010, in una società pienamente informatizzata e globalizzata destinata, secondo la pittrice, ad un futuro più "roseo" rispetto a quella passata.

segue da pag. 2

Tamara Blazina e Laura Garavini sulla scuola italiana all'estero

cultura italiane nel mondo - afferma la relatrice, richiamando l'importanza della condizione n. 6 contenuta nel parere e "volta a sopprimere l'articolo 36, relativo a materia devoluta alla contrattazione" e della previsione dell'invio di cinquanta docenti di ruolo nelle sedi delle scuole italiane all'estero. Segnalato anche l'accoglimento delle osservazioni del Consiglio generale degli italiani all'estero, definendo meglio la funzione degli enti gestori, "che sono organismi importanti per gli scopi del decreto legislativo". Garavini rileva inoltre come il provvedimento permetterà di sanare alcuni contenziosi ancora aperti, come, ad esempio, quello relativo alla Spagna e come la previsione delle casse scolastiche consentirà alle scuole italiane all'estero di avere maggiore autonomia. Sottolineata infine l'importanza dei lettori, che rappresentano "uno strumento prezioso per

Laura Boldrini sul futuro delle Donne

Le considerazioni della presidente della Camera dei Deputati Laura Boldrini: "Immaginare un futuro diverso per noi donne vuol dire pensare ad una società più giusta per tutti".

ROMA - "Un futuro diverso per noi donne vuol dire una società più giusta, più ricca, più progredita per tutti. Deve cessare lo spreco di talenti e di risorse culturali, professionali, civili che le donne possono dare a se stesse e alla collettività". Lo ha detto la presidente della Camera Laura Boldrini in occasione della Giornata Internazionale della Donna. "Guardiamo al nostro Paese, - ha proseguito la Boldrini - e proviamo a immaginare un futuro in cui le donne abbiano accesso al mercato del lavoro allo stesso livello degli uomini: oggi in Italia solo il 48% delle donne lavora, e assieme a tante vite ne risente anche il prodotto interno lordo. Proviamo a immaginare un futuro in cui non siano mosche bianche le donne ai vertici delle aziende; in cui non abbiamo bisogno di quote rosa per l'accesso in politica, in cui siano pagate allo stesso modo dei colleghi uomini a parità di ruolo e funzione. Proviamo a immaginare un futuro in cui non sia una notizia che un imprenditore assuma una donna incinta al nono mese di gravidanza. Un futuro in cui una donna non sia costretta a scegliere tra lavoro e famiglia, come non lo sono i colleghi uomini. E ancora proviamo a immaginare un futuro in cui le donne siano libere dalla violenza: quella brutale, arcaica, che conoscono da millenni, e quella solo apparentemente più 'moderna' che viaggia in rete. Immaginare e praticare questo futuro - ha concluso Laura Boldrini - dovrebbe essere un compito di tutti, uomini e donne. Ma tocca in primo luogo a noi fare azione di empowerment, darci reciprocamente forza, fiducia, sostegno. E l'obiettivo dovrebbe stare a cuore a chiunque consideri intollerabili le disuguaglianze: il divario di genere è oggi una zavorra che frena anche la nostra ripresa. Il 50% della popolazione non può più continuare ad essere discriminato. È una questione di giustizia sociale, è una questione di sostenibilità, è una questione di democrazia".

Festa della Donna

ROMA - "Festeggiare l'8 marzo è ancora profondamente necessario, in Italia e nel mondo. Ha una valenza simbolica forte, perché sensibilizza ad un approccio culturale che rispetti i diritti delle donne, nel quotidiano. In questa bella giornata vorrei rivolgere un augurio particolare alle tante donne che hanno avuto o continuano ad avere il coraggio di mettersi in cammino, per cercare un futuro migliore per sé e per i propri figli, in un altro paese. Tra loro anche milioni di italiane, per le quali l'emigrazione ha costituito anche un'occasione di indipendenza. Nonostante le grandi difficoltà, le paure, gli ostacoli, sono diventate cittadine del mondo, e non solo si sono integrate nei luoghi di residenza ma hanno fatto delle loro origini un valore aggiunto professionale ed umano. E sono spesso riuscite addirittura a coinvolgere nel loro personale percorso di emancipazione anche altre donne, magari rimaste nei luoghi di origine. Per la loro intraprendenza, per la loro curiosità, professionalità, tenacia, auguro a tutte le italiane all'estero, oltre che a tutte le donne in cammino, un buon 8 marzo"

Laura Garavini

Premio Comites Berlino

L'Italiano dell'anno 2016

Berlino - Si terrà martedì, 14 marzo, a partire dalle ore 18.30, nel Salone delle Feste dell'Ambasciata d'Italia a Berlino la cerimonia di consegna del Premio Comites "L'Italiano dell'anno 2016", cui tutta la comunità italiana è invitata a partecipare. Durante la serata verranno premiati Amelia Massetti, fondatrice del progetto Artemisia, per l'impegno sociale nell'inclusione delle persone diversamente abili, e Gianluca Segato, fondatore di *Uniwere*, per la creatività imprenditoriale e la valorizzazione del *Made in Italy* digitale. I due vincitori riceveranno in premio le opere vincitrici del concorso di arti visive "Un'opera per l'italiano dell'anno", ovvero "Work on paper 1" di Margherita Peverè e "Betongold" di Giuseppe Fornasari. Il premio sarà consegnato dall'ambasciatore d'Italia,



Pietro Benassi. Interverranno alla cerimonia il direttore dell'Istituto Italiano di Cultura di Berlino, Luigi Reitani, e la presidente del Comites, Simonetta Donà. La serata di festa darà spazio anche all'italianità d'eccellenza a Berlino nei campi dell'arte e della musica, con la moderazione dell'attrice Elettra de Salvo e interventi artistici della cantante Etta Scollo.

L' XI Rapporto della Migrantes

Brindisi - Tappa a Brindisi per l'ultimo Rapporto Italiani nel Mondo (RIM), che sarà presentato domani, lunedì 6 marzo, alle ore 16, presso il Salone di Rappresentanza della Provincia, dalla Fondazione Opera Beato Bartolo Longo. Il Rapporto, realizzato da Fondazione Migrantes - Organismo Pastorale della CEI, fotografa ogni anno, con dati aggiornatissimi, la migrazione italiana nei diversi Paesi del mondo e il contributo degli emigranti italiani alla trasformazione di grandi Città e Paesi. L'incontro di Brindisi avrà come tema principale "La mobilità italiana nel Mondo tra appartenenze multiple e nuovi spazi urbani". Infatti questa undicesima edizione del Rapporto Italiani nel Mondo ospita uno speciale dedicato alla presenza italiana in 32 città del mondo. Apriranno i lavori don Franco Galiano, presidente della Fondazione Opera Beato Bartolo Longo, e don



Gianni De Robertis, direttore dell'Ufficio Migrantes della Puglia. Interverranno, poi, Monsignor Gian Carlo Perego, direttore generale di Migrantes, nei giorni scorsi nominato da Papa Francesco Arcivescovo di Ferrara - Comacchio e Delfina Licata, curatrice del Rapporto.

segue da pag. 5

Giornata internazionale della Donna

la deputata - tuttavia, non possiamo tacere le discriminazioni e le violenze che tutt'ora persistono a scapito delle donne. Infatti, secondo il Rapporto annuale del Word Economic Forum, nella classifica messa a punto esaminando 142 Paesi, l'Italia ha avuto un peggioramento di nove posizioni rispetto allo scorso anno per quanto riguarda il *gender gap*. Ritengo che questo sia particolarmente allarmante: significa - osserva Nissoli - che nonostante i progressi, sul piano legislativo, manca ancora una cultura della parità. Pertanto, penso che sia urgente e doveroso adoperarsi per affermare, soprattutto nella quotidianità, una cultura che favorisca buone pratiche per una parità di genere effettiva". "Dobbiamo lavorare con politiche concrete - conclude Nissoli - per evitare quelle discriminazioni a cui sono soggette ancora le donne, soprattutto nel mondo del lavoro, dove è difficile conciliare la maternità e la carriera: è una questione di buon senso ma ce lo indica anche con forza l'art. 3 della Costituzione, richiamandoci alla piena realizzazione del principio di uguaglianza".

Rosa Quaranta, funzionario della Sezione Internazionalizzazione-Pugliesi nel Mondo della Regione Puglia e Roberta Pace, docente di demografia e statistica presso l'Università di Bari. Modererà l'incontro Alessandro Nocco, direttore Fondazione Opera Beato Bartolo Longo. L'evento è patrocinato dalla Provincia di Brindisi e dal presidente della Regione Puglia, Michele Emiliano, invitato ad intervenire. La Provincia di Brindisi sarà rappresentata dal presidente Maurizio Bruno e da Fernanda Prete, dirigente Politiche Sociali, Pubblica Istruzione e Politiche Giovanili.

Impressum

Vita e Lavoro

Periodico d'informazione per gli Italiani in Germania

fondato e diretto da

FRANCESCO MESSANA

Redazione e Amministrazione
Robert-Koch-Straße 30
D 89522 Heidenheim
Tel.: 07321 / 22885
Fax: 07321 / 921877
e-mail: frames@t-online.de

Internet: www.vitaelavoro.de

Gli articoli firmati rispecchiano solo il pensiero dell'autore e non necessariamente quello della nostra Redazione che si riserva anche il diritto di ridurre articoli, relazioni ed altro materiale pubblicitario per motivi di spazio. Le fotografie ed i manoscritti inviati alla Redazione, anche se non pubblicati, non vengono restituiti.

Agenzie collegate:
Aise, Inform, 9Colonne, ascachannel
Adnkronos, ansa.

Aderente alla FUSIE

Tipografia

Druckerei Schmid - 89537 Giengen